

عن العدد متليكان

ادارة الجريدة
في سوق بسترس
الاعلانات
ينفق عليها مع الادارة
رئيس تحرير الجريدة
يوسف العيسى

فلسطين

LA PALESTINE

قيمة الاشتراك
في يافا: عشرة فرنكات
في الجليل: ثلاثة ريالات مجدية
المكاتب
تكون باسم صاحب الجريدة
ومديرها المسؤول:
عيسى داود العيسى

الموافق ١٩ محرم سنة ١٣٣١

الاربعاء

١٧ كانون اول غ ١٩١٣

صروح تنهار

« ويطل الاسلام منبعا ما ظل »
« سلطانا شديدا » وليست شدة
« السلطان فلا بالسيف ولا
« ضرا بالسوط » بل في القضاء
« بالحق » والحكم بالعدل .
(سيد بن سويد)

أقفلت « فلسطين » لانها خانت
المملكة ، وكرهت الاهالي بحكمومتهم .
أقفلت لانها شوشت الافكار ،
وخدشت الاديان ، وفرت بين العناصر
بغري دم الاهالي نهارا .

أقفلت لانها جريدة مارقة من
الوطنية . بلت روح الثورة في البلاد
وجعلت بقعة فلسطين بركانا هائجا

هكذا بنيت صروح الدعاوي المتعددة
على « فلسطين » . فرجت بكل حجر
وغضبت عليها العناصر باجمعها لان
رجلا واحدا غضب عليها . . .

ثم حوكت « فلسطين » فانهارت
هذه الصروح الشاغرة الذرى ، الواهة
الاركان ، الواهة الاسس وسكن
ذلك الدوي الهائل . . . اذ لم تجد
النيابة العمومية ما تبني عليه الدعوى التي
رفعتها الحكومة الادارية غير القول اننا
حققنا المجلس البلدي بما ذكرناه من ان
وارداته تصرف بلا حكمة وبنون
ترتيب . فتمسكت المحكمة بذلك وحكمت
علينا بما حكمت من الجزاء النقدي .
وهو حكم اذ لم يتقضه الاستئناف ينقضه
التقنين من غير ما ريب

والغريب في كل ذلك ان المجلس
البلدي الذي لاجله حكم علينا بما حكم
لم ير ما رأت المحكمة من وجود ما يوجب
اقامة الدعوى فيما كتبناه عنه . بل
اعتبر كلامنا من قبيل النقد البسيط .
المقصود منه النفع العام . وذلك لا

يشكل جريمة كما نصت عنه الفقرة
الاخيرة من المادة ٢٥ من قانون
المطبوعات .

والاغرب اننا بينا هذا الامر في
اثنا مداخلتنا وقتنا ان المجلس البلدي
هيئة رسمية . مستقلة بنفسها . لها رئيس
واعضاء . وجلسات وقرارات ولها
وحدها حق اقامة الدعوى كما جاء في
المادة ٣١ من قانون المطبوعات . وان
رئيسها وبعض اعضائها كانوا بين
جمهور المتفرجين فكيف يجوز ان نحكم
عن جرم لا يعتبره صاحبه جرما . . .
فلم يقبل لنا قول ولا التفتت المحكمة الى
ما ذكرناه

هذه هي الجناية التي ارتكبتها (فلسطين)
وحكم عليها لاجلها وهي كما يرى القراء
ليست بخيانة للوطن او تفرقا بين
العناصر . ولا هي من قبيل تخريض
الاهالي على القيام بالثورة ضد الحكومة
ونهب خزائن لمنازعتها وخلع ماعتها . . .
ولكن وكيل القائة تام على رضا بل صدع
بما أمر به فمطل الجريدة دون مسوغ
قانوني وسبب معقول مما جعلنا ان
نخطره رسميا على حينه وسقيم طلبة
الدعوى الحقوقية انشاء الله

اما اولئك الذين رجوا ان ينزل الله
طينا وعلى « فلسطين » كسفا من السماء .
والذين اظلمت هذه الجسادة ما تضم
جوانحهم من الحقد لنا والذين تذرعو
بها ليقبوا منها جبلا عاليا من التفرق
بين اهل البلد الواحد . والذين رأوا
فيها خير وسيلة للتزلف من عيونهم
رضام عنهم . والذين وجدوا عدم
اساءة تام لهم من اعظم السيئات فجاؤا
لنسيئوا لنا بنورهم . والذين باعوا
واشتروا على امل سقوطنا . والذين
تخذوا مسكانهم ليلسوا جلدنا . فالايام

بيننا وبينهم وسيكون لنا معهم شأن

هنا واننا نشكر حضرات الرصفاة
الافاضل الذين اهتموا بتعطيل جريدة
« فلسطين » فكبروا مظهرين اسفهم
على ذلك ونشرنا بعض ما كتبوا في غير
محل من هذا العدد كما اننا نشكر الاديان
الافاضل الذين راضوا من كل صقع
وبلد واطهروا لنا مزيد اسياهم من
تعطيل الجريدة وعظم ارياحهم الي
خطها وصدق خدمتها والتسعين
في المئة من متنوري هذا اللواء الذين
ابدوا لنا من رقيق الشعور والعطف
ما لا تشاء وما نفعه اكبر تقزية على
ما نالنا من الحيف جزاء الاخلاص
والدفاع عن كل مبدأ شريف

وكيف تلوم حادثة وفيها
تبيين من احبك او قلاك

بفلسطين

الولايات المتحدة

(كلافند - لمراسلنا)

تقاسد وما كاة ابناء الوطن بعضهم
لبعض - جراند اميركا وعدل حكما -
التجارة - الانتقابات العمومية - حرية
المصوتين

وصدتم في كتاب مضى ان تكون
اول رسالتني عن التقاسد والمعاكة
الصفين المتمكنين من ابناء فلسطين في
هذه البلاد . وقد كنا نعد ابناء الوطن
الاعزاء لو كانوا بحالة اسمهم القريب
الماضي حين كانوا بافتقار كلي للماديات
والعلوم والادب والاختبار . كما ندرهم
لوقوا في ذلك الوطن القديم الذي كتب
على جبينه ان يعيش تمشا وبقي خائلا .
لكن ما هو عنكم الان يا ابناء الوطن
العزيز . واتم في بلاد عمها التعليم

والتهذيب واوجدت لكم راحة وسعادة
وغنى ومالا وسهلت لكم كل طرق المعيشة
وضربت داء الحاجة الذي كان لاحقا
بكم فازدته قتيلا . وقالت لكم ادخلوا
الى حيث الطائفة والراحة والمهبة
والعدل والزفاهة

ان مجموعكم قليل جدا بالنسبة لمجموع
اهالي البلاد الذي يتجاوز المائة مليون
نسمة وهؤلاء كلهم يشتغلون ويتاجرون
يعملون باسغال وتجارة وعمل واحدفتي
رايتهم يحسدون بعضهم بعضا . او
يتنازعون . او يماكسون . او يشاكسون
احدهم الآخر . كما انتم ايها الاحياء
تعملون لا تقولوا يا من جفني واياكم
ديار القرية ان هذا الكاتب يتكلم عنا
ويتوك نفسه . لا وحكم وحاشا ان
افكر بذلك بل اقول ذلك بحكم الطبع
وانقياد الضعف للقوة ولست باكثر من
ضيف امام مجموعكم التي واياكم سائرون
على طريق واحد وهو طريق الخراب
والدمار والانحطاط والاندحار . قد
يؤلمني ويحزني ان اصرح بهذه الحقيقة
لكننا اذا لم نصف الداء نجوز عن وجود
الدواء

كما تلك الخالقون لم يكن لنا من مساعد
ولا مجير . كانت افكارنا مخنوقة واصواتنا
مردومة ولم يكن بوق صراخنا سوى
القلب المتألم ولا رسول بخاراتنا الا الهواء
اللاقرا له . اما الان وقد استعدنا بعض
ما سلب منا تماما وهبنا اياه الخالق القدير
ووجدت لدينا الوسائط فاصبحت الافكار
طلبة والرسل موجودة وهذه الرسل
يكفيك ايها القاري . الكرم شاهدا
انك نقرأ كل كلمة تصدر من قلب اخيك
التأم على صفحات جريدة حرة ميسرة
اوجدتها لك اخ عالم اكبر منك فضحي
في سبيل الانسانية والوطنية وقته وماله
وفكره وتعبه لاجل ان يتشكك ويتشكك
وطنه من وهدة الانحطاط والتأخير .

فهل لك ايها القاري . الاديب وانت ايها
المهاجر على الاخص ان تأخذ بشاعر
جريدة كرسست صفحاتها لترقيتك وترقية
وطنك ورفع الحيف عنك وعنة . او
تريد ان تعاكس وتعمل الحسد رائدك ؟
قد يكون شعبي في القلم عن الموضوع
الذي اردت ان ابحث به وقد يكون
مل القاري الكريم مع الله لو علم ما بي
لاستزادني وخفف عني من لوصات توات
على القلب سنوات متواليه لم يخط لي الخط
ان اطرق موضوعا هو على جانب من
الاهمية للمهاجر الفلسطيني اذ اصبح من
اوليات همته ان يكون حسودا معاكسا
لا يرضى عن رقي ابن وطنه ولقدومه
ونجاحه والبراهين كثيرة انما لكتني الان
بالتمسح على رجاء ان يكتفوا به ويصلحوا
شؤونهم ويؤلفوا من مجموعهم قوة في
ديار المعجزة تقوم بجليل الاعمال ليذكروا
فيشكروا ويذكروا المشاهدين والمنافسات
التي أكل الدهر عليها وشرب ولا يحفلوا
بالنقزبات الصبانية ويمتلوا على محو آثار
التشبهات والانقسامات التي كادت ان
تزل ما بين اهاليهم في الاوطان
ويسيروا في طريق الرقي والتهذيب
ويؤلفوا من حكمتهم بلدا واحدا وعائلة
واحدة وبلدا واحدا ويوجدوا المحبة
والالفة والاتحاد فيكون الله نعيمهم
(جراند اميركا) - اجم ما كتبت في
الاسبوعين الماضين هو عن محاكمة والي
ولاية نيويورك لدى محاكمة اتهامه عليا
لألف من اعضاء مجلس الشيوخ . اما
اتهامه فهو ان احد اعدائه السياسيين
لخط بائه رشا بالمال بعض التشندين
في مسائل التصويت فاقام عليه الدعوى
امام مجلس الشيوخ جرم وعزم باسقاطه
من وظيفته واتانة نائبه عنه لاقضاء
مدة الوظيفة التي هي اربع سنوات والتي
لم يتقضى منها سوى ثمانية اشهر . فتأملوا

لاجل السفر لجمعات اميركا عن طريق مرسيليا في اسرع واكبر بابورات المساجري الفرنسية . المخابرة مع مكسب الشركة خارج باب الخليل في القدس

انظر البقية في الصفحة الرابعة

أقوال الصحف

في تعطيل جريدة فلسطين

قال لسان الحال الآخر:

وردتنا برقية من حضرة الرصيف
عيسى أفندي العيسى صاحب جريدة
فلسطين في يافا ينشأ فيها أن الحكومة
الحالية عطلت جريدته بدون محاكمة
ويجب من هذه المعاملة لأن جريدته
اشتهرت بأنها سافطة للوزارة الحاضرة
ولأنها في أشد صمودها
وقد وردتنا برقية ثانية من مكاتنا فيها
يظهر استياء الشعب من تعطيل هذه
الجريدة
فنحن نأسف أشد الأسف لتعطيل
جريدة حرة صادقة في الوطنية ونرجو
أن تكون مدة تعطيلها قصيرة لتعود إلى
خدمة بلادها بما اشتهرت به من
الإخلاص

ثم قال لسان مكاتنا في يافا:

سواء أمس أبقت لكم عن تعطيل
الحكومة جريدة فلسطين وعن الاستياء
الشديد الذي عم أهالي البلدة وقد اجتمع
الفرق في الراقي من شبان المسلمين والمسيحيين
وقرروا تأليف لجنة لمقابلة ذوي الأمر
والاجتماع على هذا التعطيل وإرسال
البرقيات إلى الصحف والمقامات الرسمية
وقد أبقى صاحب الجريدة إلى صحف
العاصمة والمراكز العليا ليصح على المعاملة
التي هولت بها جريدته ثم إن بعض
أصحاب الأملأ والتجار سيطلبون إعادة
صدور الجريدة وإذا كانت لا بد من
التعطيل فليكن بعد المحاكمة

وقال المفيد الآخر:

جاءتنا برقية من صاحب جريدة
فلسطين التي تصدر في يافا مألماً أن
حكومة يافا عطلت جريدته دون
محاكمة وينسب ذلك إلى جهل الحكومة
اللغة المحلية

وقال القس الآخر:

وردت إلى بيروت برقية من صاحب
جريدة فلسطين التي تصدر في يافا
مألماً أن حكومة يافا عطلت جريدته
دون محاكمة وينسب ذلك إلى جهل
الحكومة اللغة المحلية

وقال الناصر الآخر:

عطلت حكومة يافا رصيفتنا فلسطين
زاهمة أنها تطعن بالحكومة الحالية وتسيء
بها التية ف نحن نأسف لهذا التعطيل لأننا
العلم اليقين أن الرصيف صادقة الوطنية

غيرة على مصالح الحكومة والأمة
ولما رجاء بالغو القريب عنها
وقالت جريدة التقدم المحلية الغراء:
عطلت حكومة يافا جريدة فلسطين
فلم تستغرب هذا الأمر لأن البلايا
أصبحت في هذه البلاد من اللوازم التي
لا يمكن أن تفوت كاتباً مجيداً جريئاً مثل
يوسف أفندي العيسى

وقالت جريدة الحوادث الطرابلسية الغراء:
سواء جداً أن حكومة يافا المحلية
عطلت رصيفتنا جريدة (فلسطين)
الغراء بدون محاكمة مع اشتهار هذه
الجريدة بخدمة بلادها خدمة نصوحة
وموالاتها للوزارة الحاضرة سيء أخرج
أزماتها فنأمل أن لا يطول زمن
احتجازها لئلا تحرم يافا وفلسطين فوائد
هذه الرصيف الصادقة الخدمة

وقالت جريدة إيبيل الغراء:

اشتهر صاحب جريدة فلسطين
بصدق الوطنية والتفاني بحب العثمانية
ومضى على جهاده في هذه الخدمة الجليلة
التي يقدرها له الوطن حق قدرها ثلاث
سنوات كان في خلالها مثال الغيرة فقد
بلغنا مؤخراً أن متصرف القدس
الشريف ماجد بك عطلها ولا ندرى
سبب ذلك وعليه نطلب من المراجع
الاخصاصية بكل الخاح انصاف هذه
الجريدة الصادقة وصدور الأمر بإعادة
نشرها

وقالت جريدة الاخاء العثمانية الغراء:

شاع أن قد عطلت فلسطين الجريدة
العثمانية الراقية من متصرف القدس ولا
نعلم مبلغ هذه الاشاعة من الصحة لأن
لرصيفتنا في خدمة الدولة والأمة اليد
البياض

وقالت جريدة المراقب الآخر:

كتبنا صراً وأبناً رأينا في جريدة
فلسطين (اليافا) وأنها من خيرة الجرائد
السورية وطنية وأخلاقاً وجرأة وقد
استغر بنا صدور أمر وكيل قائمقام يافا
بتعطيلها فحتم هذا العنف مع الصحافة
ولماذا وضع قانون الصحافة أن تعطيل
الجرائد على هذا الشكل تخير للرأي العام

فألى هذا تلفت أنظار أولي الحل والعقد
ولقد خامر الغزاة قلوبنا لما رأينا
فلسطين بأسرها مضطربة حيال هذا
التوقيف ومحجة عليه على لسان البرق

ومتن البريد فلعل واليا العادل يفصل
هذا الأمر بحكمته فالجرائد لا يجب أن
تعامل هذه المعاملة

وقد أثنانا من الأديب عزيز أفندي
عريضه مقال بهذا الشأن حاكته غيرته
الادبية وعاطفته الوطنية فشكرنا له مروته
واكتفينا بهذه السطور آملين سرعة عود
فلسطين المحبوبة إلى عالم الصحافة وإلى
خدمة هذا الوطن المحتاج إلى براعة مدبرها

وقالت جريدة المذهب الآخر:

عطلت حكومة يافا رصيفتنا فلسطين
فجئنا بمحمد قائمقام يافا تعطيل جريدة
حرة ذنبها اثنا تصرح بجرأة وحرية عن
أفكارها وتذكر رجال الحكومة وأرباب
الدين وإجابتهم

فتنمى لهذه الرصيف الحرة عوداً سريعاً
إلى عالم الظهور فأبناء «يافا» يقدرون
قدر كل جريدة صادقة للهجة صحيحة
الوطنية ومعاذ الله أن يحجموا عن
مناصرة «فلسطين» وهي في طليعة
جرائد الراقية

وقال الرأي العام الآخر لمكاتنا الخويل:

اشتهرت جريدة فلسطين التي تصدر
في يافا بدفاعها عن هذا الوطن ووقوفها
كأيد الخائض في وجه كل من أراد به
سوءاً سارت هذه الجريدة من ابتداء
نشأتها على خطة شكرها عليها كل من
قرأ عدد منها وحازت الثقة التامة عند
عموم الشعب وخصوصاً الشعب
الفلسطيني ولا نكون مثاليين إذا قلنا أنها
الجريدة الوحيدة في هذه البلاد وبحسبنا
عليها أهل البلاد الأخرى

اشتهرت «فلسطين» بدفاعها عن
حقوق الفلاح المسكين بدفاعها عن
الشعب العثماني والإسلامي على الأخص
بوقوفها في وجه المتصرفين والحكام وتقد
كل صغيرة وكبيرة بأوتونها ولكن هذه
الخطة لم ترق باعين البعض ولم تحزن
لديهم محلها من القبول فعملوا على الانتقام
من هذه الجريدة وحسبوا أن الضغط
عليها وإسكاتها بطرق التهديد والتحويل
يخفت صوتها ويجيدها عن الخطة التي
رسمتها لنفسها وسارت عليها مدة ثلاثة
أعوام فكم من دعاوى أقيمت عليها
وخرجت منها بريئة مبرهنة على حسن
نيتها وشرف مقصدها

برهنت هذه الجريدة أبان حرب
طرابلس وحرب البلقان على غيرة وحجاسة
في دفاعها عن الإسلام والمسلمين ورددها
لكل وصمة شنيعة تصدر من الأعداء على
الدين الإسلامي متعددة مآثره ومزاياه

مع أن صاحبها مسيحيو المذهب والعمرى
أن جريدة هذه حالتها حرام والف حرام
معاشاتها واضطهادها إلى هذا الحد
أن مواقف «فلسطين» إذاً كل
نازلة تنزل بنا ودفاعها عنا شهيرة يا قوم
فهل جزاؤها على إخلاصها الضغط
ومكافأتها على حسن خدمتها لهذا الوطن
التعطيل؟

أصبحنا اليوم والأهلون في هرج
ومرج يتألمون ويتسألون عن مشلة
اليوم وكيف أن المتصرف أمر بتعطيل
جريدة فلسطين بدون محاكمة أو مسوغ
قانوني والقوم ذاهلين حائرين في كيفية
تفسير هذا الحادث مع أن الأمر بسيط
لغاية وهو كما يلي:

قلنا أن جريدة فلسطين هي الوحيدة
بدفاعها عن حقوق الفلاح والقادها
أعمال الحكام وتزيد الآن أنها الوحيدة
أيضاً بنقضها للصهيونيين وكشفها المتآمر
عما يجري خلفه من الأمور والألاعيب
المؤدية بهذه البلاد إلى بين براثن الأغيار
كانت وزارة حلي باشا أصدرت
أمرأً يتصل بمسئلة النهضة الأرثوذكسية
وفتح المجلس المختلط وكان ذلك وفي
هذه الأيام كان موعد التامة للمرة الثانية
فأبى خبطة البطريرك اجتماعه واحتج
الملة الأرثوذكسية إلى المتصرفية على عمل
البطريرك الخارج عن صلاحيته ثم
رفعوا أمرهم للاستانة واحتجت جريدة
فلسطين وانتقدت على المتصرف عدم
تفديده أمر الوزارة

ولما كان المتصرف متعاطفاً من فلسطين
وسبق أنه تهدد صاحبها بتعطيلها
لانتقادهما مساعدته للصهيونيين أمر
بتعطيلها وقال أنها تعامل على الحكومة
وهذا هو الذنب العظيم الذي اقترفته
جريدة فلسطين

فلو لم يكن حضرة المتصرف قصده
الانتقام لما عطلها وبمكة إقامة الدعوى
الصومانية عليها فقط

وقد صدرت جريدة الاخبار بدلا
من فلسطين إلى حين الإفراج عنها
فندعوكم للاحتجاج معنا والاشتراك
بتأييد حرية الصحافة

وقالت جريدة الكرمل الغراء:

عطلت حكومة القدس رصيفتنا
فلسطين فأسف لذلك جميع من عرفوا
قدر هذه الجريدة وثباتها في الخدمة
الوطنية ورسوخها في مبادئها والجميع
يتوقعون من حكومة الاستانة أن تخرج
عنها في العاجل

ثم قالت بعد ذلك:

ذكرنا في صدفا السابق أن الحكومة
الحالية في يافا عطلت جريدة فلسطين
ولم نستطع اضيق المقام حينئذ ببيان
رأينا في هذا الأمر

جريدة فلسطين هي الجريدة الوحيدة
التي استطاعت أن تحيا في لواء القدس
وأصحابها من الرجال الناضجين القيورين
على وطنهم الحدودين لحكومتهم الثابتين
في مبادئهم ونحن بصورة خصوصية من
المحبين بحراهم الادبية وثباتهم في المبدأ
ثباتاً جرداً عن كل غاية ولذلك فقد أسفنا
أشداً شديداً لتعطيل هذه الجريدة التي
خدمت المبدأ الاتحادي سيء الحاليين
وأقيمت عليها الدعاوى في عهد الوزارتين
المختارية والكاملية لأنها كانت تحمل
على سياستها وهي لا تزال على خطتها
القديمة فلا يمكن أن تكون الحكومة
المركزة هي العاملة على تعطيلها وهي من
الجرائد المحترمة في البلاد ولكن الجريدة
تدافع عن النهضة الأرثوذكسية وخطتها
لا صهيونية أمن أجل هذا عطلتها
حكومة محل صدورها؟

الايكبي الصحف قانون المطبوعات
وذيوله وذيول ذيوله حتى يحد بعض
الموظفين إلى «المعاملات الكيفية ٢٢»
لولا في كل النصوص وأصحاب الجرائم
بعض ما يلاقيه أصحاب الصحف من
بعض الموظفين لما تمت كل يوم بمجاذب
تعديات جديدة

مثل هذه المعاملات إذا أجازتها
الحكومة المركزية توقع أصحاب الأقلام
وكبة الصحف في بأس وقبوط من الخدمة
سرنا ما جاءنا من أن الرأي العام في
القدس ويافا وضواحيها منشاء لتعطيل
فلسطين جريدتهم الوطنية وإن كثيرين
أبرقوا إلى المراجع المالية يمتحنون على
تعطيلها وأنهم ينوون القيام بمظاهرات
فهذا يدل على أن روح النهضة بدأت
تنب في الصدور وأن القوم الثنورين
بدأوا يشعرون بحاجتهم إلى الصحف
الراقية وينتمون لها حتى لا تغلب الظلمة
على النور

وسرنا ما كتب لنا أن صاحب فلسطين
أخطر قائمقام يافا رسمياً وأقام الدعوى
عليه فحسب أن تعاون المراجع القانونية
خدمة الأدب على إحقاق الحق

وقالت جريدة الاحرام الغراء:

ما بلغ مسامحة صدور أمر حكومة
يافا بتعطيل جريدة فلسطين الغراء حتى
أخذ العجب منا أقل مأخذاً وبقنا لنساءل

CHOSSES DE PALESTINE.

Le 14 courant une décision administrative du Kaïmakam de Jaffa, prise sur la demande du Gouverneur de Jérusalem, supprimait le Journal arabe La «Palestine». Cette mesure inattendue a provoqué une surprise générale. Rien dans les écrits de ce journal ne paraissait justifier une suppression, et sa politique franchement et résolument unioniste semblait le mettre à l'abri des sautes d'humeur des autorités locales.

Dernier venu dans le monde de la presse de Palestine, ce journal eut tôt fait d'y acquérir la première place par la franchise de ses opinions, la rectitude de sa conduite, la sûreté de ses jugements et de ses informations, le ton et l'érudition de ses écrits, la justesse de ses critiques et enfin par cette douce ironie par quoi son distingué rédacteur en chef M. Elissa, un unioniste dans le sang, savait à l'occasion mettre à leur place les gens et les choses.

Jeune encore ce journal avait entrepris une campagne raisonnée et méthodique contre toutes sortes d'abus locaux, lutté contre tout ce qui était faux et corrompu, secoué la nonchalance de la population, s'efforçant en même temps de lui inculquer une juste notion de ses responsabilités et de ses devoirs. Il avait eu surtout le mérite, malheureusement très rare en ce pays, de demeurer fidèle à ses principes. Née unioniste la «Palestine» ne cessa jamais de l'être. Elle ne troqua pas son bonnet unioniste contre le fez ententiste et vice-versa, comme l'ont fait d'autres, suivant que le Comité ou ses adversaires étaient au pouvoir. A aucun moment ses salles de rédaction n'ont cessé d'être le lieu de réunion du comité local de l'Union et Progrès, et successivement les Cabinets Moukhtar et Kiamli lui intentèrent des procès tendancieux à cause de ses sympathies unionistes. Enfin, aux heures sombres de leurs adversités et des persécutions qu'ils subissaient sur les rives du Bosphore, les Jeunes-Turcs n'avaient pas de défenseur plus chaleureux ni surtout plus désintéressé et, au moment où toute la cause jeune-turque paraissait sombrer irrémédiablement d'un bout à l'autre de la Syrie-Palestine, ce journal continuait seul à porter haut le drapeau unioniste et à espérer apparemment contre toute espérance.

Or, sera-t-il dit que maintenant que leur cause triomphe et qu'ils sont au pouvoir, les Jeunes-Turcs admettront qu'on récompense la courageuse fidélité de leurs amis d'accomplir une tâche aussi laborieuse et dont ils étaient si justement fiers?

Certes, s'il y a eu crime, il faut que la justice suive son cours, et les rédacteurs de la «Palestine» ont trop souvent témoigné de leur indépendance d'esprit pour ne pas s'incliner devant la loi s'ils avaient la conviction d'avoir dépassé les limites permises. Mais ils sont persuadés et l'opinion est persuadée avec eux, qu'ils sont victimes de certaines rancunes personnelles. L'article incriminé a paru dans le numéro de la «Palestine» daté du 12 Novembre. Que Talaat Bey le lise, ou, s'il ne sait pas l'arabe, qu'il se le fasse traduire, et nous sommes sûrs qu'il se hâtera de redresser l'injustice que l'on vient de commettre.

A la vérité, le vrai motif de la suppression de la «Palestine» c'est l'attitude personnelle de son Rédacteur en Chef, qui est membre du Conseil de la communauté grecque orthodoxe de Jérusalem, dans l'irritant conflit entre cette communauté et le Patriarcat, Elissa effendi avait le tort impardonnable de prendre trop à cœur les intérêts de ses coreligionnaires, et d'insister auprès du Gouverneur pour qu'il rappellât le Patriarcat au strict respect des décisions prises depuis quatre ans par le Conseil d'Etat et restées jusqu'ici lettre morte. M. le Gouverneur avertit à plusieurs reprises Elissa Effendi, et même une fois publiquement, qu'il supprimerait son journal s'il s'obstinait à accomplir trop loyalement son devoir de mandataire du peuple, et il a tenu parole. Nous regrettons de ne pouvoir l'en féliciter.

Mais si l'on comprend qu'il ait saisi le premier prétexte pour se débarrasser d'un importun, on comprendrait moins que le Gouvernement Central approuvât une mesure aussi peu justifiée. On comprendrait difficilement que les Jeunes-Turcs se laissassent supprimer, sans motif sérieux, un organe qui a sans aucune défaillance soutenu courageusement leur cause. On ne comprendrait pas du tout qu'ils ne redressassent pas au plus tôt un tort fait à leurs amis, qui ont l'intime conscience d'avoir constamment accompli leur devoir.

— Adslb mne malle . وقط من رحة حكامه واصبح يتوقب الفرص من هذه القصص التي تجرعا قبل الدستور وبعده واولياء الامور منا خائفون . . . فيا اولياء الامور ويا انصار الدستور . . . الا تدرون ماذا يفعل بجهات فلسطين من انظم المبين . . . وما هو نصيب المتظلم من الموظف الآمين ؟ الا تدرون ان الرشوة تضارب اطفالها في الدوائر وليس عليها من زاجر ؟ الا تدرون ان الامن مفقود والمأمور مبعود والفلاح منهوب على امره مغلوب ؟ والملاك المهدد والاجنبى يتوعد ؟ والكاتب اخرس والعالم ابكم ؟ الا تدرون ماذا يفعل الضابط وعساكره الذي وكل اليه تعقيب الاشقياء في بني صعب مع ابناء السبيل من النهب والسلب والتعنيف والتسكيت والضرب . . . والحكومة فظرة كأنها هي المرة ! الا تدرون ماذا تفاسيه الاهالي من الغناء والبلاء بين فقر مدقع وظلم مضجع وفساد زائد ونزاع سائد الا تدرون ان القلوب دملت والنفس ذلت والابصار شخصت والى ربها نظرت ا كلا فانكم لا تدرون الا بمصارعة الاحزاب . ومغالبة الاضداد ولودريتم ما تفاسيه الاهالي من المذاب وما هم فيه من الاضطهاد لعجلتم بالاصلاح واقرعوه على الكفاح . . . خيفة من طمع الطامعين واستسلام اولئك المستعبدين . فالهم ان المعصية عقلية والعاقبة وخيمة وقد خابت الامل وساءت الاحوال فالهم اولياء امورنا العطف على الرعية لاصلاح البقية وثبت قدم مولانا السلطان واهد وكلاهما الى اصلاح البلاد وتحرير العباد . . .

وقالت جريدة البرق الفراء :

جاءت البرقية الآتية من مراسلنا : عطلت الحكومة جريدة فلسطين الاحتياط شديد شاركونا بأيد حرية الصحافة لان حال الامه البرق — ولقد زاد صاحب «فلسطين» في خطابه الجرائد انه كان من صميم الاتحاديين يدافع عنهم حتى في ايام محنتهم فهو يجب من هذه المبالغة غير العادلة اما نحن فنأسف لانحجاب فوائد الرصيفة عن قرائنا ونعجب ان تعطل جريدة «فلسطين» هذا العطل العرفي وهي مروفة باحتلال لجهتها وصدق اتحاديتها وجزير فائدتها . اتاه الله من عنده بفرج قريب

عن السبب الذي حل حضرة وكيل القائمقام على تعطيل هذه الجريدة الحرة التي يديرها سياسيا ويزا قلم تحريرها ذلك الكاتب الكبير وصاحب المبدأ الثابت الذي اوقف قلمه لمحاربة خصوم الاتحاديين في زمن ولت عنهم الوجوه وقلبت لهم الايام فيه ظهر الحق واصبح الحول والطول لخصومهم . . . وفي تلك الايام العصيبة على الاتحاديين كانت جريدة «فلسطين» في طليعة المهذبين لحطة الاتحاديين وفي مقدمة المهجين لاعدائهم . . . غير فظرة لما بطرا عليها من المسؤولية الكبرى والمصائب العظيمة . . . وما عهد الوزارة الكاملة والوزارة المختارة عنا بعيد سوان . لسأله حضرة وكيل القائمقام الذي اصدر امره بتعطيل تلك الجريدة الحرة . . . وان كان ليس لنا نجيب . . . ما الذي جعلت اياها الوكيل على تعطيل جريدة تقدم دولتها وبلادها باكثر مما تقدمها انت ومن في معيتك من الموظفين . . . فان كان ذنبها انها اتحادية المبدأ فالحكومة هي هي . . . وان كان التصد من تعطيلها هو جرح لبط قوميتها وسبر غور حاسنها . . . فستسمع وترى (ما نرى وما لا نرى) فلسطين اياها الوكيل في الجريدة الحرة التي اخذت على نفسها خدمة بلادها ودولتها ولو كره المناقون . . . فلسطين اياها الوكيل في لسان البلاد ورسول الاتحاد وصيغة المخلصين وعدوة الظالمين

فلسطين خدمت المسلمين اكثر مما خدمت قوما المسيحيين في جملة مواقف لا ننساها ولا ننسىها ما دمتا للحق متجهين . . . فالهم ان كان هذا الذنب ذنبها في يكون عند حكومتنا جزاء المسيئين ؟ واما ان كان ذنبها ذكر الحوادث السيئة التي نامت عنها عين الموظفين — وفرضت بها قلوب الطامعين ؟ وهي تعدد القتل والنهب والسلب في يافا ومحقاتها فان ذكرها هذه المصائب والمناهب من قبل الذكرى للاسرى . . . ولكن هو الغرض الذي يعي ويصم ؟ وهذا الغرض الذي لا يختلف فيه اثنان : هو كرم الافواه — وتعظيم الاقلام — وامانة الصحافة لبقى الحول والطول للموظفين . . . على الاهالي المستعبدين ؟ على ان هذه الاعمال وتلك السباسة الخرقاء لا يعقبا الا الندم والبلاء ؟ لان الشعب قد ضجر وعيل منه الصبر

وقالت جريدة اقدام التركية القراء :

بانه ده انتشار ايدن (فلسطين) غوته صاحي يوسف الميسى افندي طر فندرت مطبعة مزه كشيد ايدلين بر تلغرافنامه ده قدس لوا سنك بكانه جريده مي اولان مذکور غوته . لك حكومت محله طرفندان بلا محاكمه تعطيل جهته كيد ليكندرت محله تكرار انتشار به مساعده اعطامي حكومته رجا وتقى اولديور .

(الباقي لاحقاً)

أدب شاعر

« شتان بين الشرق والغرب »

الدمع وحده ليس يفيع في والندب ليس يفرج كربا انا انت يا صيني البكا قلمي كذا الدواح وطاب لي ادبي فلم اذا القلب استغاثت به لبي استغاثت ذلك القلب فذودت مديونا له ابدأ سيه حاليه العبد والقرير باسي لا يفررك جسم في بقولك حاكمي شبا الضرب انا انت رأيت الدمع اذرفه من مقلتي كمارضو السحب لا تحبيني منمرا دافعا انا لست بالمفنى ولا الصب انا ان يصكيت فني تار بذا واذا شكوت شكوت من شعبي يا صعب حسبك رقة رقت مها اماني بوضه العرب سيه ذمة المافى لنا صبر حاكيت مفاخرها منا الشعب واليوم سام الخلف مغلطتا حقب لله الرحمان من حقب يا شمت فذلك الذل تجرعه مع غليات الاقل والشرب « الحق » لا يحشاه وكل ما لم يكن بظان ذال لب يستعز الخطب المسلم ولا يلو يجرته عن الخطب يستهل الصعب البعيد فا خابت في مستهل الصعب اربوضنا ذل وممكنه ام هو روض اليت لوثب في القرب اقوام اذا وثروا قتلوا بلا طعن ولا ضرب بصبر افلام ملدقة تأتي بفعل الشعر والقصبة وان سركت فوق الطروس دوت لصبرها (اوربا) بالرحمة والشرق لا يدويه لمرقه « شتان بين الشرق والغرب »

اذا ان رأيت الدمع يانز من عيني دما متساع السكب لا تعجلي في الحكم والندى يا صي سيه عذلي وفي عيني فلي بلادي الدمع اذرفه ولي يوازع ضاع في الترب — القدس — اسكندر اخوري النيجالي

كيف تنفذ القوانين وكيف يكون الوالي
صغيراً أمام القانون والمعدل فلتقي العدالة
لها ناز ونور . . .

(القبارة) - انها سائرة بدمي
جنا ذلك لأسباب استلام الديوقراطيين
الاحكام وتأثير هبوط التعمير الجركية
على اشياء كثيرة أصبحت تدخل البلاد
وتباع باثان ارخص مما تكلف مصانع
اميركا فاصبح العالم يخاف ووقوف (القبارة)
والاشغال فكان هذا التأثير السي على
الاسواق التجارية ونما مول انها تصطلح
في القرية الشاه الله

(الانتخابات العمومية) - في صباح
اليوم الخامس من شهرت ٢ سنة ١٣٩١
تتبدى الانتخابات العمومية في كل بلد
من الولايات وذلك لانتخاب رؤساء
البلديات واعضاءها ولجان المعارف
ونواب عن الشعب في مجالس النواب الخ .

اما كيفية الانتخاب فهي كما يلي : توضع
خشاية صغيرة في كل مقاطعة من البلد
على معدل النفوس اي لكل الف نسمة
مثلاً خشاية يقف على مراقبتها اثنان
من رجال البوليس وثلاثة من قبل
الاحزاب في باقي الوطني ويدخل هذه
الغرفة الصغيرة وينتخب من الاسماء
المطبوعة على لوحة ما يريد ويطويها
ويضعها في صندوق وهكذا الشافي
والانتر . اما الشعب فلا ينتخب الا ما
يراه ويعتقده الكفاءة للركز والوظيفة
المرشح لها لانه حر بكل معنى الكلمة ولا
يوجد من يستعمل النفوذ على الشعب
لان الحكومة هي الشعب ومنه وله
فلذلك ترى الانتخابات سائرة على اتم
شروط الهدوء والترتيب والحق والمعرفة .
تبقى هذه الحركة الى الساعة الخامسة
مساء والغرفة قبل المصوتين وبعد هذا
الوقت تغلق ابوابها وتبديء بجمع
الاصوات لكل اسم وتقديمه مجلس
يكون منتخب خصوصي لجمع الاصوات
ومراقبتها وهذا المجلس يبعث بالتليغون
لادارات الجرائد اسما المنتخبين
والاصوات التي نالوها من كل غرفة
بالبلد على هذه الصورة : مثلاً : بطرس
١٥٠ صوتاً من غرفة ح في مقاطعة ٢

وادارات الجرائد تعرض ذلك للشعب
الذي يبقى تلك الليلة واقفاً ينتفج ويعد
الاصوات (بالسبيل وتوغراف) على حائط
قبالتها يكون مكسواً بالقماش الأبيض
وعند الساعة الثانية عشرة تنشر اسماء
الراشحين وكية الاصوات التي فازوا بها
وعلى ما اظن ان احسن طريقة في العالم
للتصويت موجودة في الولايات المتحدة

اللهم ما هذا الطريقة السبعة عدنا
وخصوصاً في الانتخابات المبعوثات ؟
بدون شك

رأيت من ابناء الوطن اقبالاً زائداً
على جريدة فلسطين ومجة كثيرة فائمة
وذلك لجليل مباحثها وصدق وطنيتها
وحسن مباحثها فلا زالت فلسطين
موضع اعتبار وعلم واقتدار (رشيد)

اراء المخلصين

(في سلامة الوطن)

كتبت جريدة يام وهي من صحف
الاستاة اليومية الكبرى في صدها
السادس عشر مثلاً بعنوان « فلسطين
والصهيونيون » فقالت بعد البحث عن
البلاد العربية وعن ضرورة اجراء
الاصلاح فيها ان الصهيونيين يتناولون
الاراضي من ايدي الزراع المساكين
الذين يزرعون تحت اقبال الضرائب
المتنوعة فتخمس احوال تلك الاراضي
المخصبة المرحمة والناسطين المساكين
المستغلون بظل الغلال والذين يتنون
ان يتقوا مدى الدهر تحت ظل هذه
الراية المحبوبة يتلاشون امام القوس
الصهيونية لان للصهيوني كليات زراعية
وصناعية عالية ولا يقابلها عند الفلسطيني
ذوى مكاتب ابتدائية توشك ان
لا تكون شيئاً كما ان للصهيونيين مديريين
ومدبرين يعملون على جلب القلوب
اليهم بتأمين معيشة ذوى القافة
والاحتياج منهم وزد على ذلك فانهم
يقرنون على الاعمال الحرة في مدارسهم
تحت ستار الرياضة البدنية ويستعملون
بلا خوف ولا وجل النقود والاوراق
والطوام المختصة بهم والتي تلوه اثارهم
ورايهم

وبعد ما اتت جريدة يام على ذكر
حادثة السجين في المستعمرة القرية من
يافا (تل ابيب) وذهاب معاون المدي
العام اليها واطلاق سراح السجين قالت
ان حركات الصهيونيين وسكناهم باقت
الحد الذي يدعو الى اعمال الفكر والروية
فاذا كانريد الاحتفاظ بسلطاننا على
هذه البلاد المحبوبة وان بقي على حياة
اخواننا العرب الذين لا مندوحة لنا عن
وضع ايدينا باليدهم وجب علينا ان
نسي عاجلاً بلا تأخير الى الوقوف في
وجه هذا التيار الجارف لان فيه القضاء
على مرافق البلاد المحبوبة

(الكرمل)

اعمال الصهيونيين

يظهر ان الصهيونيين قد شعروا
بضرورة العودة الى سابق اعمالهم بعد ان
خيل الى الناس ان حركتهم خمدت
ولعل هؤلاء يتوقون الى ادراك امانيهم
بالتي وراء اقبال الصحف الوطنية التي
تجيط الستار عن اغراضهم وما يربهم
على نحو ما فعلوا بجريدة فلسطين
المشهورة بدفاعها عن حقوق الامة
وخلوصها للحكومة

نجحت الحقيقة للشعب العثماني فادرك
فداحق الخطر الذي قد ينشأ من استفحال
استعمار الصهيونيين في فلسطين
وانعزافهم الى اقتناء المزارع والسهول
واحلتها الى مستعمرات يقد اليها
الاسرائيليون من كل حذب وحسوب
وهم مختلفو العناصر متباينو القافات ولعمري
الحق ان اعمالهم هذه ليست الا خطراً
محتملاً يحرق بكيان الامة اذا ظل نامياً
مستغلاً

اذا تخاف من صيرورة فلسطين الى
مستعمر فساد تعمل فيه الايدي الاجنبية
فتتزع من الاهالي حقوقاً مقدسة
وبلاداً اشتراها الايا بسفج الدماء واذابة
المنع وهذا الخطر لا يتصور من
الصهيونيين فقط بل من عركهم الذين
تنسب اجناسهم اليهم فقد علمنا التجارب
ان البلاد العثمانية التي تكثر فيها العوامل
الاجنبية تكون معرضة لخطر الانسلاخ
عن جسيم الدولة فوجود هؤلاء في
فلسطين على ما عرفوا به من المطامع
السياسية مضر بالوحدة العثمانية كما انه
مضر بالاهلين سيما وان هؤلاء يابون
التفص بالجنسية العثمانية بل يصرون
على المحافظة على الرعية التي يثمنونها
ولسنا ننظر لوتصغوا بصفتنا ونزعوا
كل مطمع مضر بالعثمانية فمن نلقت
ايصار الشعب الى حفظ حقوقه بتضافره
على صد تلك التيارات الجائحة فليس
في المدفع او السيف ما يقيهم هذه
الامور بل ايجاد الوحدة واجتماع القلوب
على ملاقة هذا الامر يتخذ فلسطين
واهلها من الخطر الصهيوني

(الرأي العام)

خواطر

انا لا اغضب على عدوي انا عمل
على الاضرار في وليست ابغض خصمي
الذي يسي الى قهري فذلك من مقتضي
طبيعة العداوة والخصومة ولا ينتظر من
العدو او الخصم ان يكون مسالماً شقيقاً

ولكنني اعتب على الصديق الذي
لا يساعدني وقت الحاجة واغضب على
الخليل اذا لم يناصرني حين الشدة . بل
انا احترم العدو الشديد في صدائه
واحقر الصديق الذي لا تنفع صداقته
فان الذي يقدر ان يضرب قدره ان ينفع
ولاخير في العاجل الجلبان . وشرا الصحاب
من يزين لك الامر ويحثك عليه
ويدفعك اليه فاذا عرضت ملمة تخلي
عنه وخذلك وانكرك واجبن الخونة
واخون الجبناء من تأتمنه على حقدك
فيوهمك انه يتولى الدفاع والمهامة عنه
ثم هو يوالي في السر عدوك ويواطئه
على الاضرار بك ويعمل على هضم
حقوقك وانت مطمئن اليه واثق به
ذلك كله من نتائج ذهاب الاخلاق
وفساد التربية

ان الاصحاب بهجة هذه الدنيا وهم
الاعوان على احتال صروفها ومعالجة
احداثها وانما تقصد الاصحاب الحقيقيين
الذين يرون رأيك ويشعرون شعورك
ويواسونك وقت الشدة ويذلون ما
عز وغلا في نصرتك ولا يجمعون عن
اية مفادة في سبيل البذل الذي رضيه
ضميرهم . انه يمثل هؤلاء الاصحاب
والانصار قد قامت الاعمال العظيمة في
العرب ويمثل هذا التعاون والتعااض
قد تقبلوا على الصعوبات وتحملوا العقبات
وتالوا من المطالب اوقاها ومن المراتب
اعلاها ولقلة الاصحاب الحقيقيين في
الشرق وعدم تعاون اهليه فهدم في
أكثر اعمالهم ومشاريعهم يهتدون بالفشل
والخذلان والخيبة والحرمان (التقدم)

اخبار الجربات

بيروت

صدر المفيد باسم « في العرب » في بيروت
نهار الاحد الماضي
- وملا صباح الاربعاء من الاحد
الماضي الطيار ووصكور ورفيقه الميسورو
قادمين من مزمين بعد ان احترق طيارتهما
وسافرا الى الاسكندرية
- تقني فيها داه المجدي

نايلس

ارسل امين مندوق الحكومة في نايلس
صرراً لبيروت في البوسنة مقداره ٢٥٠٠ ليرا
عثمانية فلما وصلت الصرر الى بيروت فخرج
امين مندوقاً حكيماً منها فوجدهم ملوفاً
بالارباع الجديدة فاستدعى الدكتور دار والوالي
ولحق بقة الاكياس في حضورهما فظهر
انها كلها ملوفاً بالارباع الجديدة وعددها
٢٥٠٠ ريباً تسبق مدبر بوسنة نايلس الى
بيروت تحت الحفظ وقبض على امين الصندوق
انما وجوده في يافا وقيد الى بيروت ايضاً .



محكمة جريدة فلسطين

بعد اربع جلسات متوالية في ١٣
و ١٤ و ١٥ و ١٦ الجاري حكمت محكمة
الجزء الابتدائية في يافا على مدير هذه
الجريدة بمبلغ ٢٥ ليرا عثمانية لما اعتبرته
ذمناً وقد حاكم في هيئة البلدية وانفار
الجائزومة في المقالة الافتتاحية التي
عنوانها : « ما يري وما لا يري »
وذكرت في حيثيات الحكم ان لا
صلاحية لها في البحث عن مسألة تعطيل
الجريدة لانها من المسائل الادارية وقد
استأنف مدير الجريدة هذا الحكم وستنشر
صورة الحكم وتفاصيل هذه الدعوى
في عدد اخر

زارنا حضرة الكاتب الخفي والاديب
المشهور راجعاف اقندي النشاشيبي قادماً
من القدس الشريف لقضاء بضعة ايام
في ثمرنا فرحبنا بالصديق الفاضل

الزواج والامطار
كاشدت الانواء والزواجر في هذا الاسبوع
فاضطرت أكثر النواجر للهروب من البناء قبل
اقام شتتها ولا سيما باواخر شتت البرنقال وقد
سحبت الامواج بعض المواجر ودلعتها الى
هجرة السطح ولكن بخارتها خربوا سائمين
والخجلت بعد ان حملت الامواج البضائع التي
فيها فقدت بعضها الى الشاطئ واغرقت
البعض الآخر

شورن ارثوذكسية

الكومسيون العالي
حرراً هذا العدد على عمل فلم يتمكن من
الاتيان على ذكر جميع ما يقضي ذكره من
الكومسيون العالي المشكل في القدس من كل
من اصحاب المطوفة ماجد بك مشصرف
القدس الشريف وبعد الحيد باشا قومندان
موقع القدس العسكري تحت رئاسة عطوفة
عزمي بك مستشار نظارة العدلية الدييه
حضر خصيصاً من الاستشارة المسالة
الارثوذكسية
وخلاصة ما يحكا ذكره الان ان عطوفة
مختد حكومة الاجتاة عزمي بك صرح
لجميع الورد الارثوذكسية التي حفرت من
جميع البلدان انه حضر لتنفيذ كراز مجلس
الوكلاء المتعلق بالمسألة الارثوذكسية وانه
لا يتأخر القدس قبل ان ينفذ حتى اخر سفر
من القرار المذكور .

وقد طلب الكومسيون العالي وقد امن
قبل الاهالي في جنسها الثالثة فذهب مع من
ذهب وشعر حالهم جميعاً عن شكواهم واثابنا
بناه على طلبه جميع الامور التي لم تنفذ من
نواد القرار وقد استغرقت الجلسة ساعتين
او اكثر
ثم ان الكومسيون العالي طلب ان يكون
جميع ما ذكر امامه مندرجاً في الورق فادرج
في حريفة رفعت اليه سنأني على نشرها في
عددا القادم انشاء الله مع ذكر ما عقب ذلك
من الامور